45.03.02 Linguistics. Profile: Translation, Interpreting and Translation Studies (French as the First Foreign Language (B Language))

YEAR 1 SEMESTER 1

Federal Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Hours Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
History	4	144	33.5	4	20		30	58	
Physical Training and Sports	2	72		1	8	20		8	
The Russian Language and Speech Culture	6	216	33.5	2	12		20	40	
Ancient Languages and Cultures	4	144	33.5	1	8	22		6	
Vital Functions Safety	2	72		2	16	16		39.7	
Practical Course of French	58	2088	67	6		104		111.7	

University's Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
History of B Language Countries in the Context of Translational Activities	3	108	33.5	3	20		10	42

Elective Disciplines in Physical Training and Sports

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Physical Training		328				40			
Sport Games		328				40			
Gymnastics		328				40			
Corrective Gymnastics		328				40			
SportTourism		328				40			

Elective Courses

Linguistic Elective Courses

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures	Tutorial	Seminars	Independent
					Hours	Hours	Hours	Work Hours
Russian as a Foreign Language	6	216		4		76		

YEAR 1 SEMESTER 2

Federal Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
•	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Physical Training and Sports	2	72		1	8			27.7	
The Russian Language and Speech Culture	6	216	33.5	4			52	56	
Ancient Languages and Cultures	4	144	33.5	3		20		52	
Practical Course of French	58	2088	67	14		238		230	
Practical Course of C Language (English)	34	1224	67	6		104		111.7	

Elective Disciplines II

Discipline	ECTS	ECTS Hours In	Incl.		Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Linguistic and Cultural Studies (French)	1	36		1	18			17.95	
French Culture-Specific Elements from the Point of View of Linguistics and Translation	1	36		1	18			17.95	

Elective Disciplines in Physical Training and Sports

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures	Tutorial	Seminars	Independent
					Hours	Hours	Hours	Work Hours

Physical Training	328	52	
Sport Games	328	52	
Gymnastics	328	52	
Corrective Gymnastics	328	52	
SportTourism	328	52	

Elective Courses

Linguistic Elective Courses

Discipline	ECTS	ECTS Hours Incl.		Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Russian as a Foreign Language	6	216		2		32		39.7	

YEAR 2 SEMESTER 3

Federal Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Introduction to Linguistics	3	108	33.5	3	20		16	36	
Jurisprudence	2	72		2	16		16	39.7	
Philosophy	4	144	33.5	1	16			20	
Practical Course of French	58	2088	67	14		238		230	
Practical Course of C Language (English)	34	1224	67	6		104		111.7	
Modern IT	2	72		2	8	22		41.7	

University's Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Practical Course in Communication Culture (French)	2	72		2		36		35.7

Elective Disciplines I

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures	Tutorial	Seminars	Independent
					Hours	Hours	Hours	Work Hours
Economics Terminology	1	36		1	8	10		17.95
French Economic Discourse	1	36		1	8	10		17.95
Introduction to Professional Discourse	1	36		1	8	10		17.95

Elective Disciplines in Physical Training and Sports

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per S	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Physical Training		328			6	66		3.95
Sport Games		328			6	66		3.95
Gymnastics		328			6	66		3.95
Corrective Gymnastics		328			6	66		3.95
SportTourism		328			6	66		3.95

Elective Courses

Elective Courses in Humanitie

Elective Courses III numanities								
Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per So	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
The Russian Language in Social and Cultural Aspects	2	72		2		24		47.7

YEAR 2 SEMESTER 4

Federal Compulsory Disciplines

reactar compaisory	Discipin	103						
Discipline	ECTS	Hours	Incl.	ncl. Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Philosophy	4	144	33.5	1	16			20
Introduction to Cross-Cultural Communication Theory	2	72		2	24		10	37.7

Practical Course of French	58	2088	67	13	220	248	
Practical Course of C Language	34	1224	67	7	120	131.7	
(English)							

University's Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	mester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
General Theory of Translation	2	72		2	18		18	35.7

Elective Disciplines III

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Legal Regulations in Translational Activities	1	36		1			18	17.95
French Juridical Discourse	1	36		1			18	17.95

Elective Disciplines in Physical Training and Sports

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
2.5c.p.ii.c	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Physical Training		328				60		3.95
Sport Games		328				60		3.95
Gymnastics		328				60		3.95
Corrective Gymnastics		328				60		3.95
SportTourism		328				60		3.95

Elective Courses

Elective Courses in Humanities

Elective courses in maniameres									
Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Corruption: Reasons, Forms, and	2	72		2	24	Hours	Hours	47.7	
Combating	_	/2		_	21			17.7	

YEAR 3 SEMESTER 5

Federal Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	mester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Practical Course of C Language (English)	34	1224	67	6		100		115.7

University's Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per S	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Lexicology of French	2	72		2	18		12	41.7
Systematizing Grammar Course of French	2	72		2		36		35.7
Specific Theories of Translation	5	180	33.5	4		70		38
Translation (French)	5	180	33.5	5		70		74
Business Translation (French)	2	72		2		30		41.7
Introduction to Translator's Professional Communication (French)	14	504	67	2		40		31.7
Translation French- Russian	3	108		3		50		57.7

Elective Disciplines IV

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
IT in Translation	1	36		1	8	10		17.95
Search Systems in Translation	1	36		1	8	10		17.95
Statistical Methods in Translation	1	36		1	8	10		17.95

Elective Disciplines VI

Discipline ECTS Hours Incl.	Data per Semester
-----------------------------	-------------------

	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Professional Sub-languages of Science and Technics (French)	7	252	33.5	4		74		70
Sub-language of Economics (French)	7	252	33.5	4		74		70
Sub-language of Jurisprudence (French)	7	252	33.5	4		74		70

Elective Disciplines in Physical Training and Sports

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Physical Training		328			10	62	- Hours	3.95
Sport Games		328			10	62		3.95
Gymnastics		328			10	62		3.95
Corrective Gymnastics		328			10	62		3.95
SportTourism		328			10	62		3.95

Elective Courses

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
The Russian Language in Professional Communication	2	72		1	18			18

Linguistic Elective Courses

Linguistic Liective Courses								
Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Professional Sub-languages (C Language (English))	6	216		1		24		12

YEAR 3 SEMESTER 6

Federal Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Practical Course of C Language (English)	34	1224	67	7		102		114	

University's Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
History of French	2	72		2	18		18	35.7	
Theory of French Grammar	2	72		2	16		20	35.7	
Specific Theories of Translation	5	180	33.5	1				34	
Special Translation (French)	3	108		2		34		38	
Special Translation (C Language (English))	3	108		2		34		38	
Business Translation (C Language (English))	2	72		2		30		41.7	
Introduction to Translator's Professional Communication (French)	14	504	67	3		34		38	

Elective Disciplines V

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Syntax of French	2	72		2		34		37.95	
Grammar of French	2	72		2		34		37.95	

Elective Disciplines VI

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures	Tutorial	Seminars	Independent
					Hours	Hours	Hours	Work Hours
Professional Sub-languages of Science and Technics (French)	7	252	33.5	3		34		38
Sub-language of Economics (French)	7	252	33.5	3		34		38

Sub-language of Jurisprudence	7	252	33.5	3	34	38
(French)						

Elective Disciplines VII

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Modern Systems of Translation Automation	1	36		1	18	110015	110415	17.95
Translation Memory Systems	1	36		1	18			17.95
Utilization of Internet Search Systems in Translation	1	36		1	18			17.95

Elective Disciplines IX

Discipline	ECTS	Hours	Incl.			Data per Se	emester	
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Precedent Texts of English Speaking Countries	4	144	33.5	2	24			48
Precedent Texts of German Speaking Countries	4	144	33.5	2	24			48
Precedent Texts of French Speaking Countries	4	144	33.5	2	24			48

Elective Disciplines in Physical Training and Sports

			_						
Discipline	ECTS	Hours	Incl.		Data per Semester				
-	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Physical Training		328				16		3.7	
Sport Games		328				16		3.7	
Gymnastics		328				16		3.7	
Corrective Gymnastics		328				16		3.7	
SportTourism		328				16		3.7	

Elective Courses

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
The Russian Language in Professional Communication	2	72		1			18	17.7

Linguistic Elective Courses

ga								
Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Professional Sub-languages (C Language (English))	6	216		1		34		2

YEAR 4 SEMESTER 7

University's Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Special Translation (French)	3	108		1		18		17.7	
Special Translation (C Language (English))	3	108		1		18		17.7	
Stylistics of French	2	72		2	16		16	39.7	
Introduction to Translator's Professional Communication (French)	14	504	67	5		96		83.7	
Practical Course in Communication Culture (C Language (English))	3	108		2		32		40	
Interpreting (French)	4	144	33.5	2		32		40	

Elective Disciplines VIII

Discipline	ECTS	Hours	Incl.		Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Culture of English Speaking Countries in the Context of Translational Activities	2	72		2	20		12	39.95	
Culture of French Speaking Countries in the Context of Translational Activities	2	72		2	20		12	39.95	
Culture of English Speaking Countries in	2	72		2	20		12	39.95	

the Context of Translational Activities				

Elective Disciplines IX

Discipline	ECTS	Hours	Incl.		Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Precedent Texts of English Speaking Countries	4	144	33.5	2			28	8	
Precedent Texts of French Speaking Countries	4	144	33.5	2			28	8	
Precedent Texts of French Speaking Countries	4	144	33.5	2			28	8	

Elective Disciplines X

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Interpreting in Technics (French)	2	72		2		32		39.95
Interpreting in Economics (French)	2	72		2		32		39.95
Interpreting in Jurisprudence (French)	2	72		2		32		39.95
Bilateral Interpreting (French)	2	72		2		32		39.95

Elective Disciplines XI

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Interpreting in Technics (English)	2	72		2		32		39.95	
Interpreting in Economics (English)	2	72		2		32		39.95	
Interpreting in Jurisprudence (English)	2	72		2		32		39.95	
Bilateral Interpreting (English)	2	72		2		32		39.95	

Elective Disciplines XII

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Psychology of Translator's Professional Activities	1	36		1	18			17.95	
Linguistic Bases of Translational Activities	1	36		1	18			17.95	
Psychological Aspects of Cross-Cultural Communication	1	36		1	18			17.95	
Translator's Professional Psychological Training	1	36		1	18			17.95	

Elective Disciplines XIII

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester					
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours	
Interpreting at International Conference (B Language (English))	5	180	33.5	3	nours	48	Tiours	60	
Translation in Manufacturing (B Language (English))	5	180	33.5	3		48		60	

Elective Courses

Linguistic Elective Courses

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Professional Sub-languages (C Language (English))	6	216		2		32		40

YEAR 4 SEMESTER 8

University's Compulsory Disciplines

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS Lectures Tutorial Seminars Independ				Independent
					Hours	Hours	Hours	Work Hours

Introduction to Theory of C Language	2	72		2	22		10	39.7
Introduction to Translator's Professional	14	504	67	4		46		62
Communication (French)								
Practical Course in Communication	3	108		1		14		21.7
Culture (C Language (English))								
Culture of B Language Countries in the	2	72		2	22		10	39.7
Context of Translational Activities								
Profession-Oriented Translation	2	72		2		32		39.7
(French)								
Profession-Oriented Translation (C	2	72		2		32		39.7
Language (English))								
Interpreting (French)	4	144	33.5	2		14		2

Elective Disciplines XIII

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Interpreting at International Conference (B Language (English))	5	180	33.5	2		22		14
Translation in Manufacturing (B Language (English))	5	180	33.5	2		22		14

Elective Courses

Linguistic Elective Courses

Discipline	ECTS	Hours	Incl.	Data per Semester				
	Total	Total	Exam	ECTS	Lectures Hours	Tutorial Hours	Seminars Hours	Independent Work Hours
Professional Sub-languages (C Language (English))	6	216		2		18		53.7